



GREENFIELD UNION SCHOOL DISTRICT

493 El Camino Real, Greenfield, CA 93927

Tel. (831) 674-2840 Fax (831) 674-3712

www.greenfield.k12.ca.us



Superintendent's Message:

Happy Holidays from Our GUSD Family to Yours!

December 18, 2020

Dear GUSD Parents, Families, and Community,

I hope this weekly communication finds you all doing well and ready to relax over the holidays with your loved ones. We continue to wish you all things wonderful during the holidays, which includes good health and wellness. During the holidays, many of our school spaces will be closed; however, our Family Resource center will remain open Mondays through Wednesdays during the three weeks of holidays with all school offices closed from Dec 21st through January 8th. Please know that we sincerely care for you and continue to urge you to stay at home, wear a mask, wash your hands, and physically distance from others when outside your home.

Monterey County/Bay Area region is below the 15% ICU capacity (**currently at 12.8%**). We will continue to follow all directives provided by the [CDPH Guidance](#) and [existing state guidance regarding PreK-12 schools](#) so we can continue to operate our GUSD programs safely. **Our mission is to care for and protect the GUSD family!** We continue to thank our Greenfield community for supporting our children/youth at home and for building a strong home-school connection with us. We wish you nothing but the best this holiday season.

I write this week to share several important updates as follows:

Superintendent Galvan Community Videos: This afternoon, you received a YouTube video message from me sharing our best wishes for you and to please follow all health and safety guidance. I sincerely want you to stay safe and so does our GUSD family. Please take a moment to watch the videos in English, Spanish, or Triqui.

Greenfield Positive COVID Cases: As of December 18, 2020, there 18,951 positive cases in Monterey County, 5,284 in South County, and 1,311 in Greenfield with 955 of those in Greenfield that have already recovered. Everyone must wear a mask to help stop the spread of COVID. I also offer [this link](#) if you would like to access daily COVID stats for Monterey County and Greenfield. We miss our kids deeply and thank you for taking all safety and health precautions seriously. The link to today's situation report [here](#).

Governor Newsom's COVID Cases Color-coded County News: The Governor continues to utilize a color-coding system to monitor California and to determine when schools might be eligible for in-person instruction. California is experiencing a definite surge with **55/58 counties with elevated COVID cases** and statewide ICU capacity at 3.0% as of today. Please visit [this web link](#) for info.

Out of State Travel News: The Governor's Executive Order has placed a temporary hold on out-of-state travel and is asking families to **NOT travel during the winter vacation** break as the number of positive cases are sky-rocketing in California and overwhelming our hospital and medical industry. **GUSD humbly asks you to do the same.** Please halt all unnecessary travel plans this winter break so that you and others in your care can remain safe and healthy.

Small Group Planning News: We vigilantly monitor and celebrate the success of our small, in-person groups of students, teachers, and support staff in Preschool, TK and SDC and are grateful to be able to respond to the families who need our support. Upon our return from winter vacation though, we are proactively suspending small group instructional for ten days and **will resume small groups on January 25th**.

Family Engagement News: This SVMH Mobile Clinic extended their hours at our FRC and offer both Flu shots and COVID-19 tests. They will provide services on Mondays from 10:00 am to 5:00 pm. Door to Hope is also available as a great resource on Mondays and Wednesdays in our FRC from 9am-3pm with support in English,

Zandra Jo Galván, *Superintendent*

Cynthia Aguirre, *Board President* □ David Kong, *Board Vice President* □ Sonia Heredia, *Board Clerk*

Jose Madrid, *Board Trustee* □ Denise Jaime, *Board Trustee*



GREENFIELD UNION SCHOOL DISTRICT

493 El Camino Real, Greenfield, CA 93927

Tel. (831) 674-2840 Fax (831) 674-3712

www.greenfield.k12.ca.us



Spanish, and Triqui. Our Family Resource Center is also open every day 8-5pm with ongoing virtual parent engagement trainings. Please visit our [GreenfieldUSD YouTube channel](#) to subscribe and view parent trainings at your convenience!

COVID Wellness Station News: Schools will be closed from Dec 21st through January 8th. Upon visiting our schools, please call first or enter through our “Wellness Station” so your temperature can be checked by school personnel before conducting school business. Please adhere to physical distance, wear a mask, and sanitize your hands upon entry. The only way we will get back to school safely is if we ALL do our part. Please visit the MCHD at <https://www.montereycountyclinicservices.org/> for information.

Superintendent Story Time: We will be taking a little break during the holiday season and will resume story time upon our return on January 13th when I will be ready to bring more fun and festive stories to you! Thank you for bringing me such joy! I love reading to you!

Student Nutrition News: Our nutrition will be off for the holidays. Nutrition services will resume on January 13th when we return to distance learning as scheduled on Tuesdays and Thursdays.

Technology Support and 100% WiFi for GUSD Students: The 60+ access points all over Greenfield provides broadband all day long. [Please click here](#) to see our FREE WiFi locations in Greenfield and call your school office for WiFi support as needed. Our technology team is available during the day M-F and evenings by appointment after 5pm. Please call your child’s school for support and device repair if you have that need.

96-100% Student Attendance News: We continue to be averaging 96-100% average daily attendance EVERY DAY and send you a HUGE thank you! We are thankful that your child is up and ready to learn every day!

Friendly Reminder: Social Media Communications Please follow us so you receive all information in real time. Please click and save these links on your device. State and local guidance changes at a moment’s notice so we want to make sure you get it! [GUSD Facebook](#), [OAK Facebook](#), [ASA Facebook](#), [CCES Facebook](#), [VVMS Facebook](#), [MCA Facebook](#), [GUSD Instagram](#), [GUSD Twitter](#), [GUSD website](#), [GUSD YouTube](#).

Friendly Reminder: Teacher & School Communication: Our school teachers will routinely be sending Parent Square messages to you in regards to your child, so please make sure you are signed up for messages. Call your child’s school for assistance or to set up an appointment to add the Parent Square to your cellular device.

Thank you for your support, grace, and flexibility as we navigate through this pandemic together! I urge you to **follow the Governor’s Executive Order as we support and protect the GUSD family.** On behalf of our Board of Trustees and our school family, thank you for choosing GUSD and letting us be a part of your lives.

Sincerely,
Zandra Jo Galván
Superintendent

Zandra Jo Galván, *Superintendent*

Cynthia Aguirre, *Board President* □ David Kong, *Board Vice President* □ Sonia Heredia, *Board Clerk*
Jose Madrid, *Board Trustee* □ Denise Jaime, *Board Trustee*



GREENFIELD UNION SCHOOL DISTRICT

493 El Camino Real, Greenfield, CA 93927

Tel. (831) 674-2840 Fax (831) 674-3712

www.greenfield.k12.ca.us



Mensaje del Superintendente:

¡Felices fiestas de nuestra familia del GUSD a la suya!

18 Diciembre 2020

Estimados padres, familias y comunidad de GUSD,

Espero que esta comunicación semanal los encuentre a todos bien y listos para relajarse en las fiestas con sus seres queridos. Seguimos deseándoles todo lo mejor durante las vacaciones, incluyendo buena salud y bienestar.

Durante las vacaciones, muchos de nuestras oficinas escolares estarán cerradas; sin embargo, nuestro Recurso Familiar permanecerá abierto de lunes a miércoles durante las tres semanas de vacaciones con todas las oficinas de la escuela cerradas desde el 21^{de} diciembre hasta el 8^{de} enero. Por favor sepan que los cuidamos sinceramente y continuamos urgiéndolos a que se queden en casa, usen una máscara, se laven las manos y se alejen físicamente de los demás cuando estén fuera de su casa.

La región del condado de Monterey/ área de la bahía está por debajo del 15% de capacidad de la UCI (actualmente está en el 12,8%). Continuaremos siguiendo todas las directivas provistas por la Guía del [CDPH](#) y la [guía estatal existente con respecto a las escuelas de PreK-12](#) para que podamos continuar operando nuestros programas de GUSD de manera segura. **¡Nuestra misión es cuidar y proteger a la familia del GUSD!** Seguimos agradeciendo a nuestra comunidad de Greenfield por apoyar a nuestros niños/ jóvenes en el hogar y por construir una fuerte conexión hogar-escuela con nosotros. Les deseamos nada más que lo mejor en esta temporada de fiestas.

Escribo esta semana para compartir varias actualizaciones importantes como sigue:

Videos de la comunidad del Superintendente Galván: Esta tarde, recibí un mensaje de video de You Tube de mi parte compartiendo nuestros mejores deseos para usted y para que por favor siga toda la guía de salud y seguridad. Sinceramente quiero que se mantengan seguros y también lo hace nuestra familia de GUSD. Por favor, tómense un momento para ver los videos en inglés, español o triqui.

Casos de COVID positivos en Greenfield: El 18 de diciembre de 2020, había 18.951 casos positivos en el condado de Monterey, 5.284 en el condado del sur y 1.311 en Greenfield, con 955 de ellos ya recuperados. Todos deben usar una máscara para ayudar a detener la propagación de COVID. También ofrezco [este enlace](#) si quieren acceder a las estadísticas diarias de COVID para el condado de Monterey y Greenfield. Extrañamos mucho a nuestros niños y les agradecemos que tomen todas las precauciones de seguridad y salud con seriedad. El enlace al informe de la situación de hoy está [aquí](#).

Zandra Jo Galván, *Superintendent*

Cynthia Aguirre, *Board President* □ David Kong, *Board Vice President* □ Sonia Heredia, *Board Clerk*

Jose Madrid, *Board Trustee* □ Denise Jaime, *Board Trustee*



GREENFIELD UNION SCHOOL DISTRICT

493 El Camino Real, Greenfield, CA 93927

Tel. (831) 674-2840 Fax (831) 674-3712

www.greenfield.k12.ca.us



Los casos de COVID del gobernador Newsom están codificados por colores en las noticias del condado: El Gobernador continúa utilizando un sistema de codificación por colores para monitorear California y determinar cuándo las escuelas pueden ser elegibles para la instrucción en persona. California está experimentando un aumento definitivo con **55/58 condados con casos elevados de COVID** y la capacidad de la UCI en todo el estado al 3,0% a partir de hoy. Por favor, visite [este enlace](#) para más información.

Noticias de viajes fuera del estado: La Orden Ejecutiva del Gobernador ha puesto en suspenso temporalmente los viajes fuera del estado y está pidiendo a las familias que **NO viajen durante las vacaciones de invierno, ya que** el número de casos positivos se están disparando en California y abrumando a nuestra industria médica y hospitalaria. **GUSD humildemente les pide que hagan lo mismo.** Por favor, detengan todos los planes de viaje innecesarios durante estas vacaciones de invierno para que usted y otras personas a su cuidado puedan permanecer seguros y saludables.

Noticias de planificación de grupos pequeños: Vigilamos y celebramos el éxito de nuestros pequeños grupos de estudiantes, profesores y personal de apoyo en Preescolar, TK y SDC y estamos agradecidos de poder responder a las familias que necesitan nuestro apoyo. A nuestro regreso de las vacaciones de invierno, sin embargo, estamos suspendiendo proactivamente la instrucción en pequeños grupos durante diez días y reanudaremos los **grupos pequeños el 25 de enero.**

Noticias de compromiso familiar: Nuestra Clínica Móvil del SVMH amplió su horario en nuestro FRC y ofrece tanto vacunas contra la gripe como pruebas de COVID-19. Ofrecerán sus servicios los lunes de 10:00 a.m. a 5:00 p.m. Puerta a la Esperanza también está disponible como un gran recurso los lunes y miércoles en nuestro FRC de 9am a 3pm con apoyo en inglés, español y triqui. Nuestro Centro de Recursos Familiares también está abierto todos los días de 8 a 5 p.m. con entrenamientos virtuales de participación de los padres. Por favor, visite nuestro canal de [GreenfieldUSD en YouTube](#) para suscribirse y ver los entrenamientos para padres a su conveniencia!

Noticias de la Estación de Bienestar **COVID:** Las escuelas estarán cerradas desde el 21 de diciembre hasta el 8 de enero. Al visitar nuestras escuelas, por favor llame primero o entre a través de nuestra "Estación de Bienestar" para que su temperatura pueda ser revisada/o por el personal de la escuela antes de llevar a cabo los asuntos de la misma. Por favor, respeten la distancia física, usen una máscara y desinfecten sus manos al entrar. La única manera de volver a la escuela con seguridad es si TODOS hacemos nuestra parte. Por favor, visiten el **MCHD en <https://www.montereycountyclinicservices.org/>** para obtener información.

Hora de los Cuentos del Superintendente: **Tomaremos** un pequeño descanso durante la temporada de vacaciones y reanudaremos la hora de los cuentos a nuestro regreso el 13 de enero

Zandra Jo Galván, *Superintendent*

Cynthia Aguirre, *Board President* □ David Kong, *Board Vice President* □ Sonia Heredia, *Board Clerk*

Jose Madrid, *Board Trustee* □ Denise Jaime, *Board Trustee*



GREENFIELD UNION SCHOOL DISTRICT

493 El Camino Real, Greenfield, CA 93927

Tel. (831) 674-2840 Fax (831) 674-3712

www.greenfield.k12.ca.us



cuando estaré lista para traerles más historias divertidas y festivas! ¡Gracias por traerme tanta alegría! ¡Me encanta leerles!

Noticias de nutrición de estudiantes: Nuestra nutrición estará apagada para las fiestas. Los servicios de nutrición se reanudarán el 13 de enero cuando volvamos a la enseñanza a distancia como estaba previsto los martes y jueves.

Soporte tecnológico y 100% WiFi para los estudiantes del GUSD: Los más de 60 puntos de acceso en todo Greenfield proporcionan banda ancha durante todo el día. [Por favor, haga clic aquí](#) para ver nuestras ubicaciones WiFi GRATUITAS en Greenfield y llame a la oficina de su escuela para obtener apoyo WiFi según sea necesario. Nuestro equipo de tecnología está disponible durante el día de lunes a viernes y por las noches con cita previa después de las 5pm. Por favor, llame a la escuela de su hijo para el apoyo y la reparación del dispositivo si usted tiene esa necesidad.

96-100% Noticias de asistencia de estudiantes: Seguimos teniendo un promedio de 96-100% de asistencia diaria TODOS los días y les enviamos un ENORME agradecimiento! Estamos agradecidos de que su hijo/a esté levantado y listo para aprender todos los días!

Recordatorio amistoso: Comunicaciones en medios sociales Por favor, síganos para recibir toda la información en tiempo real. Por favor, haga clic y guarde estos enlaces en su dispositivo. La orientación estatal y local cambia en un momento dado, por lo que queremos asegurarnos de que la reciba. [GUSD Facebook](#), [OAK Facebook](#), [ASA Facebook](#), [CCES Facebook](#), [VVMS Facebook](#), [MCA Facebook](#), [GUSD Instagram](#), [GUSD Twitter](#), [GUSD website](#), [GUSD YouTube](#).

Recordatorio amistoso: Comunicación con el profesorado y la escuela: Los maestros de nuestra escuela le enviarán rutinariamente mensajes de Parent Square con respecto a su hijo, así que por favor asegúrese de estar inscrito para recibir mensajes. Llame a la escuela de su hijo para pedir ayuda o para hacer una cita para añadir el Parent Square a su dispositivo celular.

¡Gracias por su apoyo, gracia y flexibilidad mientras navegamos juntos por esta pandemia! Les invito a **seguir la Orden Ejecutiva del Gobernador mientras apoyamos y protegemos a la familia del GUSD.** En nombre de nuestro Consejo de Administración y nuestra familia de la escuela, gracias por elegir GUSD y dejarnos ser parte de sus vidas.

Sinceramente,
Zandra Jo Galván
Superintendente

Zandra Jo Galván, *Superintendent*

Cynthia Aguirre, *Board President* □ David Kong, *Board Vice President* □ Sonia Heredia, *Board Clerk*

Jose Madrid, *Board Trustee* □ Denise Jaime, *Board Trustee*